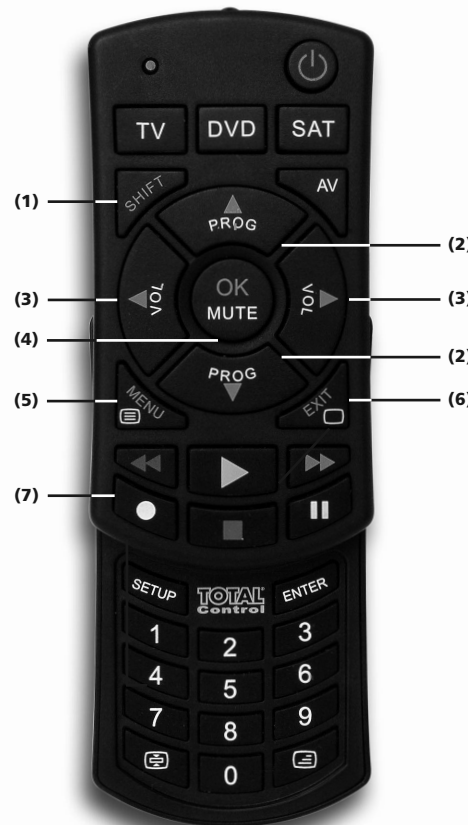
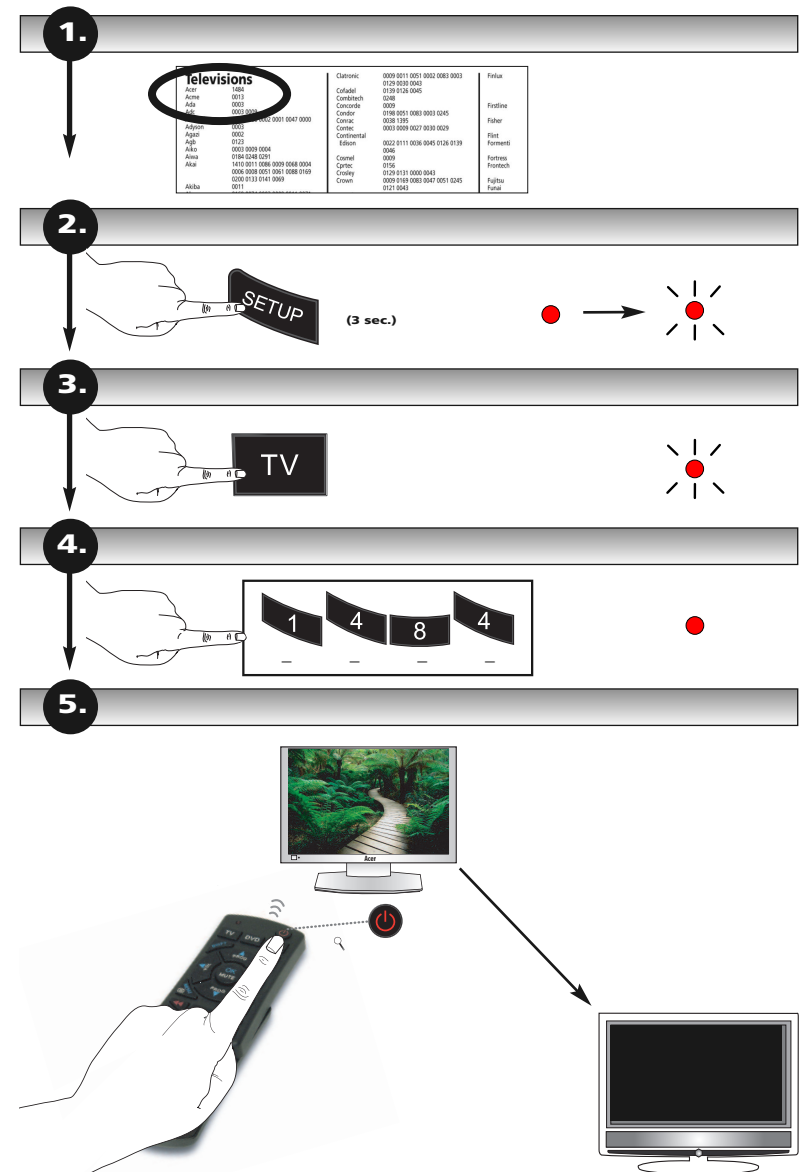


TOTAL Control[®]

3 in 1 universal



English

About your TOTAL CONTROL REMOTE

(1) SHIFT	To activate the secondary additional function press and release SHIFT then press the corresponding key (the remote will stay in Shifted mode for approx. 30 seconds).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Menu left/right)
(2) PROG ▲▼	CH +/- (SHIFT + ▲▼ = Menu up/down)	(4) MUTE/OK	MUTE (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Teletext OFF (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Press REC twice to start recording.

* NOTE: Upon changing the batteries, it may happen that your set-up codes will be lost. You can prevent this by changing the batteries one at a time.

Code Set up

(Example: To set up the TOTAL CONTROL REMOTE for your television)

- Find the **four-digit device code** for your device (e.g. ACER television) in the **Code list** in the manual. Codes are listed by device type and brand name. The most popular code is listed first. Make sure your device is switched on (not on standby). If your brand is not listed at all please try the Code Search. Make sure your equipment is switched on. If not switch it on manually.
- Press and **hold down the SETUP key (for approximately 3 seconds)** until the red LED lights up permanently.
- Press the **TV** key on the TOTAL CONTROL REMOTE to select the device you wish to Set-Up.
- Enter your **four-digit device code** using the number keys (e.g. TV - ACER code 1484). The red LED will switch off. If the red LED flashes the number is incorrect.
- Now, **aim the TOTAL CONTROL REMOTE at your device and press POWER**. If your device switches off, the TOTAL CONTROL REMOTE is ready to operate your device. If it does not switch off your device simply try the next code listed for your brand.

• (if none of the codes listed for your brand work please try the Code Search. The Code Search may also work if your brand is not listed at all).

Code Search

(Example: How to program your DVD Recorder (DVD-R) onto the DVD key with "Code Search")

To start with, the **DVD key** needs to be activated to the "device type" you wish to control. You can do this by setting any code corresponding to your "device type" (e.g. DVD-R) you wish to control.

- Press and **hold down the SETUP key (for approximately 3 seconds)** until the red LED lights up permanently.
- Press and release **DVD**.
- Enter any code corresponding to the "device type"** (e.g. DVD-R) you are trying to set up (e.g. DVD-R - code 0911).
- Press and **hold down the SETUP key (for approximately 3 seconds)** until the red LED lights up permanently.
- Press and release the **device mode key** you selected at step 1 (e.g. DVD).
- Aim the TOTAL CONTROL REMOTE at your device **pressing and releasing POWER over and over**, until your device switches off (if your device does not have a POWER key, press PLAY or PROG+ instead of POWER).
- As soon as your device switches off, press **MUTE** to store the code.

• To do the Code Search for your Satellite Receiver enter a SAT code, to do the Code Search for your DVD player enter a DVD code etc.

Deutsch

Informationen zur TOTAL CONTROL-FERNBEDIENUNG

(1) SHIFT	Um die sekundäre Zusatzfunktion zu aktivieren, drücken Sie SHIFT und anschließend die entsprechende Taste (die Fernbedienung wird für ca. 30 Sekunden im Shift-Modus bleiben).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Menü links/rechts)
(2) PROG ▲▼	CH +/- (SHIFT + ▲▼ = Menü oben/unten)	(4) MUTE/OK	MUTE (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Teletext AUS (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Drücken Sie zweimal auf REC, um mit der Aufnahme zu starten.

* HINWEIS: Beim Auswechseln der Batterien können die Einstellcodes verloren gehen. Um dies zu verhindern, müssen Sie die Batterien nacheinander auswechseln.

Einstellen der Codes

(Beispiel: So programmieren Sie die TOTAL CONTROL-FERNBEDIENUNG für Ihr Fernsehgerät)

- Wählen Sie den **vierstelligen Code** für Ihr Gerät (z. B. Fernsehgerät ACER) aus der **Code-Liste** aus. Die Codes sind nach Gerättyp und Markenname aufgeführt. Der gängigste Code steht an erster Stelle. Stellen Sie sicher, dass das Gerät eingeschaltet ist (nicht im Standby-Modus). Wenn die Marke Ihres Gerätes nicht aufgeführt ist, verwenden Sie die Codesuche. Stellen Sie sicher, dass das Gerät eingeschaltet ist. Ist dies nicht der Fall, schalten Sie das Gerät per Hand ein.
- Halten Sie die **Taste SETUP** ca. **3 Sekunden lang gedrückt**, bis die rote LED-Anzeige aufleuchtet.
- Drücken Sie die **TV-Taste** auf der TOTAL CONTROL-FERNBEDIENUNG, um das Gerät auszuwählen, für das Sie die Einstellungen vornehmen möchten.
- Geben Sie den **vierstelligen Gerätecode** mit den Zahlentasten ein (z. B. TV - ACER Code 1484). Daraufhin erlischt die rote LED-Anzeige. Wenn die rote LED-Anzeige blinkt, ist die eingegebene Nummer falsch.
- Richten Sie daraufhin die **TOTAL CONTROL-FERNBEDIENUNG auf das Gerät, und drücken Sie die EIN-Taste**. Wenn sich das Gerät ausschaltet, können Sie das Gerät mit der TOTAL CONTROL-FERNBEDIENUNG bedienen. Wenn sich das Gerät nicht ausschaltet, verwenden Sie einfach den nächsten für Ihre Marke angegebenen Code.

• Wenn keiner der für Ihre Marke angegebenen Codes funktioniert, führen Sie die Codesuche durch. Die Codesuche funktioniert möglicherweise auch, wenn Ihre Marke nicht aufgeführt ist.

Codesuche

(Beispiel: So programmieren Sie Ihren DVD-Recorder (DVD-R) mithilfe der "Codesuche" auf die DVD-Taste)

Um mit der Programmierung zu beginnen, **muss die DVD-Taste für den "Gerätetyp" aktiviert sein, den Sie bedienen möchten**. Sie können diese Einstellung vornehmen, indem Sie einen beliebigen Code für den entsprechenden "Gerätetyp" (z. B. DVD-R), den Sie bedienen möchten, aktivieren.

- Halten Sie die **Taste SETUP** ca. **3 Sekunden lang gedrückt**, bis die rote LED-Anzeige aufleuchtet.
- Drücken Sie die **DVD-Taste**, und lassen Sie sie wieder los.
- Geben Sie einen beliebigen Code für den "Gerätetyp"** (z. B. DVD-R), für den Sie die Einstellungen vornehmen, ein (z. B. DVD-R - Code 0911).

Die DVD-Taste ist nun für die DVD-R-Codes aktiviert. Stellen Sie sicher, dass das Gerät eingeschaltet ist. Ist dies nicht der Fall, schalten Sie das Gerät per Hand ein.

- Halten Sie die **Taste SETUP** ca. **3 Sekunden lang gedrückt**, bis die rote LED-Anzeige aufleuchtet.
- Drücken Sie die **Taste für die Gerätemodi, die Sie unter Schritt 1 (z. B. DVD) ausgewählt haben, und lassen Sie sie wieder los**.
- Richten Sie die **TOTAL CONTROL-FERNBEDIENUNG auf das Gerät, und drücken Sie mehrmals die EIN-Taste**, bis das Gerät sich ausschaltet (wenn das Gerät über keine EIN-Taste verfügt, drücken Sie anstatt der EIN-Taste die Taste PLAY oder PROG+).
- Wenn sich das Gerät ausschaltet, drücken Sie die Taste **MUTE**, um den Code zu speichern.

• Um die Codesuche für den Satellitenempfänger durchzuführen, geben Sie einen SAT-Code ein. Um die Codesuche für den DVD-Player durchzuführen, geben Sie einen DVD-Code ein usw.

Français

Présentation de la TÉLÉCOMMANDE TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Pour activer la fonction secondaire, appuyez sur la touche SHIFT, puis sur la touche correspondant à la fonction choisie (la télécommande reste en mode secondaire pendant environ 30 secondes).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Menu gauche/droite)
(2) PROG ▲▼	CH +/- (SHIFT + ▲▼ = Menu haut/bas)	(4) MUTE/OK	MUT (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Télétexte (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Télétexte désactivé (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Appuyez deux fois sur la touche REC pour lancer l'enregistrement.

* REMARQUE : lors du remplacement des batteries, les codes programmés sont parfois perdus. Pour éviter cela, remplacez les batteries l'une après l'autre.

Programmation des codes

(Exemple : configuration de la TÉLÉCOMMANDE TOTAL CONTROL pour la télévision)

- Recherchez le **code à quatre chiffres** de votre appareil (télévision ACER, par exemple) dans la **liste des codes**. Les codes sont listés par type d'appareil et par marque. Le code le plus fréquent est indiqué en tête de liste. Assurez-vous que l'appareil est allumé (et non en mode veille). Si la marque de votre appareil ne figure pas dans la liste, essayez de faire une recherche de code. Assurez-vous que votre appareil est allumé. Si ce n'est pas le cas, allumez-le manuellement.
- Appuyez sur la **touche SETUP** et **maintenez-la enfoncée (pendant environ 3 secondes)** jusqu'à ce que la diode rouge reste allumée en permanence.
- Appuyez sur la touche **TV** de la TÉLÉCOMMANDE TOTAL CONTROL pour sélectionner l'appareil à programmer.
- Entrez le **code à quatre chiffres** de l'appareil à l'aide des touches numériques (par exemple : TV - ACER code 1484). La diode rouge s'éteint. Si la diode rouge clignote, c'est que le code est erroné.
- À présent, **dirigez la TÉLÉCOMMANDE TOTAL CONTROL en direction de l'appareil et appuyez sur la touche POWER**. Si l'appareil s'éteint, cela signifie qu'il peut à présent être commandé par la TÉLÉCOMMANDE TOTAL CONTROL. S'il ne s'éteint pas, essayez le code suivant de la liste indiquée pour votre marque.

• Si aucun des codes de la liste indiquée pour votre marque ne fonctionne, essayez de faire une recherche de code. Vous pouvez également faire une recherche de code si votre marque n'est pas du tout représentée.

Recherche de code

(Exemple : programmation du graveur de DVD (DVD-R) à l'aide de la touche DVD en procédant par recherche de code)

Avant de commencer, **paramétrez la touche DVD selon le type d'appareil à commander**. Pour cela, programmez un code correspondant au type d'appareil (graveur de DVD, par exemple) à commander.

- Appuyez sur la **touche SETUP** et **maintenez-la enfoncée (pendant environ 3 secondes)** jusqu'à ce que la diode rouge reste allumée en permanence.
- Appuyez une fois sur la **touche DVD**.
- Entrez un code correspondant au type d'appareil (DVD-R, par exemple)** que vous essayez de programmer (par exemple : DVD-R - code 0911).

Maintenant que la touche DVD est programmée pour les codes de graveur de DVD, vérifiez que votre appareil est allumé. Si ce n'est pas le cas, allumez-le manuellement.

- Appuyez sur la **touche SETUP** et **maintenez-la enfoncée (pendant environ 3 secondes)** jusqu'à ce que la diode rouge reste allumée en permanence.
- Appuyez une fois sur la touche **d'appareil sélectionnée à l'étape 1 (DVD, par exemple)**.
- Dirigez la **TÉLÉCOMMANDE TOTAL CONTROL en direction de l'appareil tout en appuyant à plusieurs reprises sur la touche POWER**, jusqu'à ce que l'appareil s'éteigne (si votre appareil ne possède pas de touche POWER, appuyez à la place sur la touche PLAY ou PROG+).
- Dès que l'appareil s'éteint, appuyez sur la touche **MUTE** pour enregistrer le code.

• Pour procéder à une recherche de code pour un récepteur satellite, entrez un code SAT ; pour une recherche de code destiné à un lecteur de DVD, entrez un code DVD, et ainsi de suite.

Español

Información sobre el MANDO A DISTANCIA TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Para activar la función secundaria, pulse una vez SHIFT y, a continuación, pulse el botón correspondiente (el mando permanecerá en modo secundario durante aproximadamente 30 segundos).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Ir a derecha/izquierda en el menú)
(2) PROG ▲▼	CH +/- (SHIFT + ▲▼ = Subir/bajar por el menú)	(4) MUTE/OK	SILENCIAR (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Teletexto (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Desactivar teletexto (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Pulse REC dos veces para iniciar la grabación.

* NOTA: al cambiar las pilas, es posible que se pierdan los códigos configurados. Esto se puede evitar cambiándolas de una en una.

Configuración de códigos

(Ejemplo: configuración del MANDO A DISTANCIA TOTAL CONTROL para la televisión)

- Busque el **código de cuatro dígitos** del dispositivo (p. ej., **televisión ACER**) en la **lista de códigos**. Los códigos están ordenados por tipo de dispositivo y marca. Los códigos más habituales aparecen en primer lugar. Asegúrese de que el dispositivo está encendido (no en reposo). Si la marca que busca no está en la lista, pruebe la función de búsqueda de códigos. Asegúrese de que el equipo está encendido. Si no lo está, enciéndalo.
- Mantenga **pulsado el botón SETUP (durante aproximadamente 3 segundos)** hasta que el LED permanezca de color rojo.
- Pulse el botón **TV** en el MANDO A DISTANCIA TOTAL CONTROL para seleccionar el dispositivo que desea configurar.
- Introduzca el código de **cuatro dígitos** del dispositivo con el teclado numérico (p. ej., el código de TV ACER: 1484). La luz roja del LED se apagará. Si el número es incorrecto, la luz roja del LED parpadeará.
- A continuación, **dirija el MANDO A DISTANCIA TOTAL CONTROL hacia el dispositivo y pulse POWER**. Si el dispositivo se apaga, el MANDO A DISTANCIA TOTAL CONTROL estará configurado para el dispositivo. Si el dispositivo no se apaga, pruebe con otro código de la lista para esa marca.

• Si ningún código de la lista para esa marca funciona, pruebe con la función de búsqueda de códigos. Esta función también se puede utilizar si la lista no contiene ningún código para esa marca.

Búsqueda de códigos

(Ejemplo: programación de un grabador de DVD (DVD-R) en el botón DVD con la función de búsqueda de códigos)

En primer lugar, **es necesario que el botón DVD esté activado con el tipo de dispositivo que desea controlar**. Para ello, configure cualquier código correspondiente al tipo de dispositivo (p. ej., DVD-R) que desea controlar.

- Mantenga **pulsado el botón SETUP (durante aproximadamente 3 segundos)** hasta que el LED permanezca de color rojo.
- Pulse **DVD una vez**.
- Introduzca cualquier código correspondiente al tipo de dispositivo (p. ej., DVD-R)** que desea configurar (p. ej., el código para DVD-R: 0911).

Una vez activado el botón DVD para el código DVD-R, asegúrese de que el equipo está encendido. Si no lo está, enciéndalo.

- Mantenga **pulsado el botón SETUP (durante aproximadamente 3 segundos)** hasta que el LED permanezca de color rojo.
- Pulse una vez **el botón de modo del dispositivo que seleccionó en el paso 1 (p. ej., DVD)**.
- Dirija el MANDO A DISTANCIA TOTAL CONTROL hacia el dispositivo y pulse varias veces **POWER**, hasta que el dispositivo se apague (si el dispositivo no tiene ningún botón de encendido, pulse PLAY o PROG+ en lugar de POWER).
- En cuanto el dispositivo se apague, pulse **MUTE** para guardar el código.

• Para realizar la búsqueda de códigos para un receptor de satélite, introduzca un código para este tipo de dispositivos; para un reproductor de DVD, el correspondiente a los reproductores de DVD, etc.

Português

Acerca do seu TELECOMANDO TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Para activar a função adicional secundária, prima SHIFT e, em seguida, prima a tecla correspondente (o telecomando permanecerá no modo shift durante cerca de 30 segundos).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Menu esquerda/direita)
(2) PROG ▲/▼	CH +/- (SHIFT + ▲/▼ = Menu para cima/para baixo)	(4) MUTE/OK	SILÊNCIO (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Teletexto (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Teletexto desligado (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Prima REC duas vezes para iniciar a gravação

* NOTA: Após substituir as pilhas, os códigos de configuração poderão ser perdidos. Para evitar que isto aconteça, substitua as pilhas, uma de cada vez.

Configuração de código

(Exemplo: para configurar o TELECOMANDO TOTAL CONTROL para o seu televisor)

1. Localize o **código do dispositivo de quatro dígitos para o seu dispositivo (exemplo, televisão ACER) na lista de códigos**. Os códigos estão listados por tipo de dispositivo e marca. O código mais popular é listado em primeiro lugar. Certifique-se de que o seu dispositivo está ligado (não em modo de espera). Se a marca não estiver listada, experimente a Pesquisa por Código. Certifique-se de que o equipamento está ligado. Caso contrário, ligue-o manualmente.
2. Prima **sem largar a tecla SETUP (durante cerca de 3 segundos)** até o LED vermelho acender continuamente.
3. Prima a tecla **TV** no TELECOMANDO TOTAL CONTROL para seleccionar o dispositivo que pretende configurar.
4. Introduza o código de dispositivo de **quatro dígitos** utilizando as teclas numéricas (exemplo TV - ACER código 1484). O LED vermelho apaga-se. Se o LED vermelho pisca, o número está incorrecto.
5. Aponte o **TELECOMANDO TOTAL CONTROL para o seu dispositivo e prima POWER**. Se o dispositivo desligar, o TELECOMANDO TOTAL CONTROL está pronto para funcionar com o seu dispositivo. Se o dispositivo não desligar, experimente o código seguinte listado para a sua marca.

• Se nenhum dos códigos listados para a sua marca funcionar, experimente a Pesquisa por Código. A Pesquisa por Código também poderá funcionar se a sua marca não estiver na lista.

Pesquisa por Código

(Exemplo: Como programar o seu Gravador de DVD (DVD-R) para a tecla DVD com a "Pesquisa por Código")

Para começar, a **tecla DVD necessita de ser activada para o "tipo de dispositivo" que pretende controlar**. Pode fazer isto configurando qualquer código correspondente ao "tipo de dispositivo" (por exemplo, DVD-R) que pretende controlar.

1. Prima **sem largar a tecla SETUP (durante cerca de 3 segundos)** até o LED vermelho acender continuamente.
 2. Prima **e solte DVD**.
 3. Introduza qualquer **código correspondente ao "tipo de dispositivo" (por exemplo, DVD-R)** que pretende configurar (exemplo, DVD-R - código 0911).
- Agora que a tecla DVD está activada para códigos DVD-R, certifique-se de que o seu equipamento está ligado. Caso contrário, ligue-o manualmente.
4. Prima **sem largar a tecla SETUP (durante cerca de 3 segundos)** até o LED vermelho acender continuamente.
 5. Prima **a tecla de modo de dispositivo que seleccionou no passo 1 (por exemplo, DVD)**.
 6. Aponte o TELECOMANDO TOTAL CONTROL para o seu dispositivo, premindo várias vezes **POWER** até o seu dispositivo desligar (se o dispositivo não tiver uma tecla POWER (Alimentação), prima PLAY (Reproduzir) ou PROG+ (Can. +) em vez de POWER).
 7. Assim que o dispositivo desligar, prima **MUTE** para guardar o código.

• Para efectuar a Pesquisa por Código para o seu Receptor de Satélite, introduza um código SAT, para efectuar uma Pesquisa por Código para o seu leitor de DVD, introduza um código DVD, etc.

Italiano

Informazioni sul TELECOMANDO TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Per attivare la funzione secondaria, premere e rilasciare SHIFT, quindi premere il tasto corrispondente (il telecomando resterà in questa modalità per circa 30 secondi).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Menu sinistra/destra)
(2) PROG ▲/▼	CH +/- (SHIFT + ▲/▼ = Menu su/giù)	(4) MUTE/OK	MUTE (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Teletext OFF (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Premere REC due volte per avviare la registrazione.

* NOTA: quando si cambiano le batterie, è possibile che i codici di configurazione vadano persi. Per evitare che ciò si verifichi, sostituire le batterie una alla volta.

Configurazione codice

(esempio: per configurare il TELECOMANDO TOTAL CONTROL per un televisore)

1. È possibile trovare il **codice a 4 cifre per il proprio dispositivo (ad es. televisore ACER) nell'elenco dei codici**. I codici sono elencati per tipo di dispositivo e marca. Il codice più diffuso è elencato per primo. Accertarsi che il proprio dispositivo sia acceso (non in standby). Se la marca del proprio dispositivo non è nell'elenco, provare con la ricerca del codice. Accertarsi che il proprio dispositivo sia acceso. Altrimenti, accenderlo manualmente.
2. Tenere premuto il **tasto SETUP (per circa 3 secondi)** finché il LED resta acceso.
3. Premere il tasto **TV** sul TELECOMANDO TOTAL CONTROL per selezionare il dispositivo da configurare.
4. Inserire il codice di **4 cifre** utilizzando i tasti numerici (ad es. TV - ACER codice 1484). Il LED rosso si spegne. Se il LED rosso lampeggia, il numero inserito non è corretto.
5. A questo punto, **indirizzare il TELECOMANDO TOTAL CONTROL verso il dispositivo e premere POWER**. Se il dispositivo si spegne, il TELECOMANDO TOTAL CONTROL è stato impostato correttamente. In caso contrario, provare il codice successivo per la marca del proprio dispositivo.

• Se nessuno dei codici corrispondente alla marca desiderata funziona, provare con la ricerca del codice. Questa funzione è appropriata anche se la marca del proprio dispositivo non è presente nell'elenco.

Ricerca codice

(esempio: programmazione del registratore DVD, DVD-R, mediante il tasto DVD con "Ricerca codice")

Per iniziare, il **tasto DVD deve essere attivato per il tipo di dispositivo che si desidera controllare**. A tal fine, è possibile impostare qualsiasi codice corrispondente al tipo di dispositivo in questione (DVD-R) da controllare.

1. Tenere premuto il **tasto SETUP (per circa 3 secondi)** finché il LED resta acceso.
 2. Premere e **rilasciare DVD**.
 3. **Inserire il codice corrispondente al tipo di dispositivo (DVD-R)** da configurare (ad es. DVD-R - codice 0911).
- A questo punto il tasto DVD è attivato per i codici DVD-R. Accertarsi che il dispositivo sia acceso. Altrimenti, accenderlo manualmente.
4. Tenere premuto il **tasto SETUP (per circa 3 secondi)** finché il LED resta acceso.
 5. Premere e rilasciare il **tasto per la modalità del dispositivo selezionato al punto 1 (DVD)**.
 6. Indirizzare il TELECOMANDO TOTAL CONTROL verso il dispositivo premendo e rilasciando **POWER più volte**, finché il dispositivo non si spegne (se il dispositivo non dispone di un tasto POWER, premere PLAY o PROG+).
 7. Appena il dispositivo si spegne, premere **MUTE** per memorizzare il codice.

• Per eseguire la ricerca del codice per il ricevitore satellitare, inserire un codice SAT; per eseguire la ricerca del codice per il lettore DVD, inserire un codice DVD e così via.

• Para efectuar la búsqueda por código para el receptor de satélite, introduzca un código SAT; para efectuar una búsqueda por código para el lector de DVD, introduzca un código DVD, etc.

Nederlands

Uw TOTAL CONTROL-afstandsbediening

(1) SHIFT	Als u een secundaire functie wilt activeren, drukt u kort op SHIFT en vervolgens op de gewenste toets (de SHIFT-modus op de afstandsbediening blijft ongeveer 30 seconden actief).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = links/rechts in menu)
(2) PROG ▲/▼	CH +/- (SHIFT + ▲/▼ = omhoog/omlaag in menu)	(4) MUTE/OK	DEMPEN (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Teletext UIT (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Druk tweemaal op REC om de opname te starten

* OPMERKING: als de batterijen zijn vervangen, kan het gebeuren dat uw installatiecodes verloren gaan. Dit kunt u voorkomen door de batterijen één voor één te vervangen.

Codes installeren

(Voorbeeld: installatie van de TOTAL CONTROL-afstandsbediening voor uw televisie)

1. Zoek de **viercijferige apparaatcode van uw apparaat (bijv. ACER-televisie) in de lijst met codes**. De codes zijn gerangschikt op apparaattype en merknaam. De meestgebruikte code staat bovenaan. Zorg ervoor dat uw apparaat is ingeschakeld (niet stand-by). Als uw merk niet in de lijst staat, probeer dan Zoeken naar codes. Zorg ervoor dat uw apparaat is ingeschakeld. Schakel de apparatuur indien nodig handmatig in.
2. Houd de **knop SETUP ingedrukt (gedurende ongeveer 3 seconden)** totdat de rode LED continu brandt.
3. Druk op de knop **TV** op de TOTAL CONTROL-afstandsbediening om het apparaat te selecteren dat u wilt installeren.
4. Voer de **viercijferige** apparaatcode in met behulp van de cijfertoetsen (bijv. TV - ACER-code 1484). De rode LED gaat uit. Als de rode LED knippert, is het nummer onjuist.
5. Richt nu de **TOTAL CONTROL-afstandsbediening op uw apparaat en druk op de AAN/UIT-knop**. Als uw apparaat wordt uitgeschakeld, is de TOTAL CONTROL-afstandsbediening klaar voor gebruik. Als het apparaat niet wordt uitgeschakeld, probeert u de volgende code voor uw merk.

• Als geen van de voor uw merk vermelde codes werkt, probeert u Zoeken naar codes. Zoeken naar codes werkt mogelijk ook als u uw merk helemaal niet genoemd wordt.

Zoeken naar codes

(Voorbeeld: uw DVD-recorder (DVD-R) programmeren op de DVD-knop met behulp van "Zoeken naar codes")

Als eerste **moet de DVD-knop worden geactiveerd op het "apparaattype" dat u wilt bedienen**. U kunt dit doen door de code in te stellen die hoort bij het "apparaattype" (bijv. DVD-R) dat u wilt bedienen.

1. Houd de **knop SETUP ingedrukt (gedurende ongeveer 3 seconden)** totdat de rode LED continu brandt.
 2. Druk **DVD** kort in.
 3. **Voer de code in die hoort bij het "apparaattype" (bijv. DVD-R)** dat u wilt instellen (bijv. DVD-R - code 0911).
- Nu de DVD-knop is geactiveerd voor DVD-R-codes, dient u ervoor te zorgen dat uw apparatuur is ingeschakeld. Schakel de apparatuur indien nodig handmatig in.
4. Houd de **knop SETUP ingedrukt (gedurende ongeveer 3 seconden)** totdat de rode LED continu brandt.
 5. Druk de **knop voor de apparaatmodus die u hebt geselecteerd bij stap 1 (bijv. DVD) kort in**.
 6. Richt de TOTAL CONTROL-afstandsbediening op uw apparaat en druk telkens kort op de **AAN/UIT-knop** totdat uw apparaat wordt uitgeschakeld (als uw apparaat geen AAN/UIT-knop heeft, druk dan op PLAY of PROG+ in plaats van op AAN/UIT).
 7. Druk zodra uw apparaat is uitgeschakeld op **MUTE** om de code op te slaan.

• Als u wilt zoeken naar codes voor uw satellietontvanger voert u een SAT-code in, als u wilt zoeken naar codes voor uw DVD-speler, voert u een DVD-code in enz.

Dansk

Om din TOTAL CONTROL-FJERNBETJENING

(1) SHIFT	Hvis du vil aktivere den anden yderligere funktion, skal du trykke på og slippe SHIFT-tasten og derefter trykke på den tilsvarende tast (fjernbetjeningen bliver i skiftet tilstand i ca. 30 sekunder).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Menu venstre/højre)
(2) PROG ▲/▼	CH +/- (SHIFT + ▲/▼ = Menu op/ned)	(4) MUTE/OK	MUTE (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Tekst-TV (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Tekst-TV FRA (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Tryk på REC to gange for at starte optagelse

* BEMÆRK: Ved udskiftning af batterierne kan du miste dine opsætningskoder. Dette kan undgås ved at udskifte et af batterierne ad gangen.

Opsætning af kode

(Eksempel: Sådan opsættes TOTAL CONTROL-FJERNBETJENINGEN til dit tv)

1. Find den **fircifrede enhedskode til din enhed (f.eks. ACER-tv) på kodelisten**. Koder angives efter enhedstype og mærke. Den mest brugte kode er angivet først. Sørg for, at enheden er tændt (ikke på standby). Hvis dit mærke slet ikke er angivet, skal du benytte kodesøgningen. Sørg for, at udstyret er tændt. Hvis det ikke er tændt, skal du tænde for det manuelt.
2. Tryk på **tasten SETUP, og hold den nede (i ca. 3 sekunder)**, indtil den røde lysdiode lyser permanent.
3. Tryk på **tasten TV** på TOTAL CONTROL-FJERNBETJENINGEN for at vælge den enhed, du gerne vil opsætte.
4. Indtast den **fircifrede** enhedskode ved brug af nummertasterne (f.eks. TV - ACER, kode 1484). Den røde lysdiode slukkes. Hvis den røde lysdiode blinker, er tallet forkert.
5. Derefter skal du **rette TOTAL CONTROL-FJERNBETJENINGEN mod enheden og trykke på POWER**. Hvis enheden slukkes, er TOTAL CONTROL-FJERNBETJENINGEN klar til at betjene enheden. Hvis det ikke slukkes, vil enheden forsøge at bruge den næste kode, der er angivet for dit mærke.

• Hvis ingen af de koder, der er angivet for dit mærke, virker, skal du benytte kodesøgningen. Kodesøgningen kan også fungere, selv om dit mærke slet ikke er angivet.

Kodesøgning

(Eksempel: Sådan programmerer du vha. kodesøgning DVD-optageren (DVD-R), så den kan betjenes med DVD-tasten)

Først skal **DVD-tasten aktiveres til den "enhetstype", du gerne vil betjene**. Dette kan du gøre ved at angive enhver kode, der svarer til den "enhetstype" (f.eks. DVD-R), du gerne vil betjene.

1. Tryk på **tasten SETUP, og hold den nede (i ca. 3 sekunder)**, indtil den røde lysdiode lyser permanent.
 2. Tryk på og **slip tasten DVD**.
 3. **Indtast enhver kode, der svarer til den "enhetstype" (f.eks. DVD-R)**, du forsøger at opsætte (f.eks. DVD-R - kode 0911).
- Nu, hvor DVD-tasten er aktiveret til DVD-R-koder, skal du sørge for, at udstyret er tændt. Hvis det ikke er tændt, skal du tænde for det manuelt.
4. Tryk på **tasten SETUP, og hold den nede (i ca. 3 sekunder)**, indtil den røde lysdiode lyser permanent.
 5. Tryk på og **slip den funktionstast, du valgte i trin 1 (f.eks. DVD)**.
 6. Ret TOTAL CONTROL-FJERNBETJENINGEN mod enheden, og tryk på og slip **POWER flere gange**, indtil enheden slukkes (hvis enheden ikke har en POWER-tast, skal du trykke på PLAY eller PROG+ i stedet for POWER).
 7. Når enheden slukkes, skal du trykke på **MUTE** for at gemme koden.

• Hvis du vil udføre kodesøgningen i forbindelse med satellitmodtageren, skal du indtaste en SAT-kode, hvis du vil udføre kodesøgningen i forbindelse med DVD-afspilleren, skal du indtaste en DVD-kode osv.

Norsk

Om din TOTAL CONTROL-fjernkontroll

(1) SHIFT	Du aktiverer den sekundære funksjonen ved å trykke på og slippe SHIFT og deretter trykke på den riktige knappen (fjernkontrollen blir i SHIFT-modus i ca. 30 sekunder).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Meny venstre/høyre)
(2) PROG ▲/▼	CH +/- (SHIFT + ▲/▼ = Meny opp/ned)	(4) MUTE/OK	DEMP (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Tekst-TV (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Tekst-TV AV (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Trykk to ganger på REC for å begynne å ta opp

* MERK: Når du skifter batterier, kan det hende at konfigurasjonskodene dine går tapt. Du kan forhindre dette ved å skifte ett batteri om gangen.

Konfigurasjon av kode

(Eksempel: Konfigurere TOTAL CONTROL-fjernkontrollen for TVen din)

1. Finn den **firesifrede enhetskoden for enheten din (f.eks. ACER-TV) i kodelisten**. Kodene står oppført etter enhetstype og merkenavn. Den mest populære koden står oppført først. Kontroller at enheten er slått på (ikke i standby). Hvis merket ditt ikke er på listen i det hele tatt, må du prøve kodesøket. Kontroller at utstyret er slått på. Hvis ikke slår du det på manuelt.
2. Trykk på **og hold nede knappen SETUP (i ca. tre sekunder)** til den røde lampen lyser konstant.
3. Trykk på knappen **TV** på TOTAL CONTROL-fjernkontrollen for å velge enheten du vil konfigurere.
4. Skriv inn den **firesifrede** enhetskoden ved hjelp av tallknappene (f.eks. TV, ACER - kode 1484). Den røde lampen slukkes. Hvis den røde lampen blinker, er koden feil.
5. Deretter **sikter du TOTAL CONTROL-fjernkontrollen mot enheten og trykker på POWER**. Hvis enheten slår seg av, er TOTAL CONTROL-fjernkontrollen klar til å betjene enheten din. Hvis enheten ikke slår seg av, prøver du den neste koden som er oppført for merket ditt.

• Hvis ingen av kodene på listen for merket ditt fungerer, må du prøve kodesøket. Kodesøket kan også fungere hvis merket ditt ikke står på listen i det hele tatt.

Kodesøk

(Eksempel: Slik programmerer du DVD-opptakeren (DVD-R) til DVD-knappen med kodesøk)

Først må **DVD-knappen aktiveres til enhetstypen du vil kontrollere**. Du kan gjøre dette ved å angi en kode som tilsvarer enhetstypen (f.eks. DVD-R) du vil kontrollere.

1. Trykk på **og hold nede knappen SETUP (i ca. tre sekunder)** til den røde lampen lyser konstant.
 2. Trykk på og **slipp DVD-knappen**.
 3. **Skriv inn koden som tilsvarer enhetstypen (f.eks. DVD-R)** du prøver å konfigurere (f.eks. DVD-R - kode 0911).
- Nå som DVD-knappen er aktivert for DVD-R-koder, må du kontrollere at utstyret er slått på. Hvis ikke slår du det på manuelt.
4. Trykk på **og hold nede knappen SETUP (i ca. tre sekunder)** til den røde lampen lyser konstant.
 5. Trykk på og **slipp enhetsmodusknappen du valgte i trin 1 (f.eks. DVD)**.
 6. SiKT TOTAL CONTROL-fjernkontrollen mot enheten, og trykk på og slipp **POWER flere ganger** helt til enheten slår seg av (hvis enheten ikke har en POWER-knapp, trykker du på PLAY eller PROG+ i stedet for POWER).
 7. Så snart enheten slår seg av, trykker du på **MUTE** for å lagre koden.

• Hvis du vil gjøre kodesøket for en satellittmottaker, skriver du inn en SAT-kode, og hvis du vil gjøre kodesøket for en DVD-spiller, skriver du inn en DVD-kode osv.

Svensk

Om TOTAL CONTROL-fjärrkontrollen

(1) SHIFT	När du ska aktivera sekundärfunktioner på fjärrkontrollen trycker du på och släpper SHIFT-knappen och trycker sedan på önskad knapp (fjärrkontrollen är i sekundärläget i cirka 30 sekunder).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Meny vänster/höger)
(2) PROG ▲/▼	CH +/- (SHIFT + ▲/▼ = Meny upp/ned)	(4) MUTE/OK	MUTE (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Text-TV (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Text-TV AV (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Tryck på REC två gånger för att börja spela in

* Obs! När du byter batterierna kan det hända att enheten tappar dina inställningskoder. Du förhindrar det genom att byta batterierna ett i taget.

Ställa in koder

(Exempel: Du vill ställa in TOTAL CONTROL-fjärrkontrollen för din tv)

1. Sök reda på den **fyrssifriga enhetskoden som gäller för din enhet (t.ex. ACER-TV) i kodlistan**. Koderna i listan är sorterade efter enhetstyp och varumärke. De vanligaste koderna står först. Kontrollera att din enhet är igång (och inte är i standbyläge). Om ditt varumärke inte finns med över huvud taget kan du prova med att göra en kodsökning. Kontrollera att din enhet är igång. Om den inte är det sätter du på den manuellt.
2. Tryck på **och håll ned SETUP-knappen (i cirka 3 sekunder)** tills den röda lysdioden lyser konstant.
3. Tryck på **TV-knappen** på TOTAL CONTROL-fjärrkontrollen för att välja den enhet som du vill ställa in.
4. Ange den **fyrssifriga** enhetskoden med sifferknapparna (t.ex. TV - ACER kod 1484). Den röda lysdioden slocknar. Om den röda lysdioden blinkar är nummerkoden fel.
5. Nu riktar du **TOTAL CONTROL-fjärrkontrollen mot din enhet och trycker på STRÖMKNAPPEN**. Om enheten stängs av är TOTAL CONTROL-fjärrkontrollen klar att styra din enhet. Om enheten inte stängs av försöker du med nästa kod i listan för ditt varumärke.

• Om ingen av koderna i listan för ditt varumärke fungerar gör du en kodsökning. Kodsökningen kan även fungera om ditt varumärke inte finns med över huvud taget.

Kodsökning

(Exempel: Programera din DVD-inspelare (DVD-R) till DVD-knappen med "Kodsökning")

Till att börja med **måste DVD-knappen aktiveras för den "enhetstyp" som du vill styra**. Det gör du genom att ange valfri kod som motsvarar den "enhetstyp" (t.ex. DVD-R) som du vill styra.

1. Tryck på **och håll ned SETUP-knappen (i cirka 3 sekunder)** tills den röda lysdioden lyser konstant.
 2. Tryck på och **släpp DVD-knappen**.
 3. **Ange valfri kod som motsvarar den "enhetstyp" (t.ex. DVD-R)** som du vill ställa in (t.ex. DVD-R - kod 0911).
- Nu när DVD-knappen är aktiverad för DVD-R-koder kontrollerar du att enheten är igång. Om den inte är det sätter du på den manuellt.
4. Tryck på **och håll ned SETUP-knappen (i cirka 3 sekunder)** tills den röda lysdioden lyser konstant.
 5. Tryck på och **släpp enhetslägesknappen som du valde i steg 1 (t.ex. DVD)**.
 6. Rikta TOTAL CONTROL-fjärrkontrollen mot enheten om tryck på och släpp **STRÖMKNAPPEN upprepade gånger** tills enheten stängs av (om din enhet inte har någon strömknapp trycker du på knappen SPELA eller PROG+ i stället för STRÖMKNAPPEN).
 7. Så snart enheten stängs av trycker du på **MUTE**-knappen för att lagra koden.

• Om du vill göra en kodsökning för din satellitmottagare anger du en SAT-kod, om du vill göra en kodsökning för din DVD-spelare anger du en DVD-kod, och så vidare.

Suomi

TOTAL CONTROL -OHJAIMEN tiedot

(1) SHIFT	Toissijainen toiminto aktivoidaan painamalla ja vapauttamalla SHIFT-painike ja painamalla sitten vastaavaa painiketta (kauko-ohjain pysyy vaihtotilassa noin 30 sekunnin ajan).
(2) PROG ▲/▼	Kanava +/- (SHIFT + ▲/▼ = Valikko ylös/alas)
(3) VOL ◀/▶	Äänenvoimakkuus +/- (SHIFT + ◀/▶ = Valikko vasemmalle/oikealle)
(4) MUTE/OK	MYKISTYS (SHIFT + OK = OK)
(5) MENU	Teksti-TV (SHIFT + MENU = MENU)
(6) EXIT	Teksti-TV POIS (SHIFT + EXIT = EXIT)
(9) REC	Aloita tallennus painamalla REC-painiketta kahdesti

* **HUOMAUTUS:** Paristojen vaihtaminen saattaa aiheuttaa määritettyjen koodien häviämisen. Tämän voi estää vaihtamalla yhden pariston kerrallaan.

Koodien määrittäminen

(Esimerkki: TOTAL CONTROL -OHJAIMEN määrittäminen televisiota varten)

1. Etsi **laitteen** (esim. ACER-televisio) **nelinumeroinen koodi koodiluettelosta**. Koodit on luetteltu laitteen tyyppin ja tuotemerkin mukaan. Suosituin koodi on luettelossa ensimmäisenä. Varmista, että laite on käynnissä (ei valmiustilassa). Jos laitteesi tuotemerkkiä ei ole luettelossa, kokeile koodihakua. Varmista, että laite on käynnissä. Jos se ei ole, käynnistä manuaalisesti.
2. Pidä **SETUP-painiketta painettuna** (noin 3 sekunnin ajan), kunnes punaiset merkkivalot palavat jatkuvasti.
3. Valitse määritettävä laite painamalla TOTAL CONTROL -OHJAIMEN **TV**-painiketta.
4. Anna laitteen **nelinumeroinen** koodi numeropainikkeilla (esim. TV - ACER -koodi 1484). Punainen merkkivalo sammuu. Jos punainen merkkivalo vilkkuu, numero on väärä.
5. Osoita seuraavaksi **TOTAL CONTROL -OHJAIMELLA laitetta ja paina POWER-painiketta**. Jos laite sammuu, TOTAL CONTROL -OHJAIN on valmis ohjaamaan laitetta. Jos laite ei sammua, kokeile seuraavaa tuotemerkin kohdalle merkittyä koodia.

• Jos mikään tuotemerkin koodista ei toimi, kokeile koodihakua. Koodihaku voi toimia myös silloin, jos tuotemerkkiä ei ole luettelossa ollenkaan.

Koodihaku

(Esimerkki: DVD-tallentimen (DVD-R) ohjelmointi DVD-painikkeeseen koodihaun avulla)

Aluksi **DVD-painikkeeseen on aktivoitava oikea laitetyyppi**. Tämä tehdään määrittämällä mikä tahansa oikeaa laitetyyppiä (esimerkiksi DVD-R) vastaava koodi.

1. Pidä **SETUP-painiketta painettuna** (noin 3 sekunnin ajan), kunnes punaiset merkkivalot palavat jatkuvasti.
 2. Paina ja **vapauta DVD-painike**.
 3. Anna mikä tahansa oikeaa laitetyyppiä (esimerkiksi DVD-R) vastaava koodi (esimerkiksi DVD-R-koodi 0911).
- Nyt DVD-painikkeeseen on aktivoitu DVD-R-koodit. Varmista, että laite on käynnissä. Jos se ei ole, käynnistä manuaalisesti.
4. Pidä **SETUP-painiketta painettuna** (noin 3 sekunnin ajan), kunnes punaiset merkkivalot palavat jatkuvasti.
 5. Paina ja vapauta **laittepainike, jonka valitsit vaiheessa 1** (esimerkiksi DVD).
 6. Osoita TOTAL CONTROL -OHJAIMELLA laitetta ja paina samalla **POWER-painiketta useita kertoja**, kunnes laite sammuu (jos laitteessa ei ole POWER-painiketta, paina PLAY- tai PROG+-painiketta).
 7. Kun laite sammuu, tallenna koodi painamalla **MUTE**-painiketta.

• Jos haluat tehdä koodihaun digisoittimelle, anna SAT-koodi, jos haluat tehdä koodihaun DVD-soittimelle, anna DVD-koodi jne.

Ελληνικά

Σχετικά με το ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Για να ενεργοποιήσετε τη δευτερεύουσα, πρόσθετη λειτουργία, πατήστε σύντομα το πλήκτρο SHIFT και, έπειτα, πατήστε το αντίστοιχο πλήκτρο (το τηλεχειριστήριο θα παραμείνει στην εναλλακτική λειτουργία για περίπου 30 δευτερόλεπτα).
(2) PROG ▲/▼	KANALI +/- (SHIFT + ▲/▼ = Πλήκτρο Menu επάνω/κάτω)
(3) VOL ◀/▶	ΕΝΤΑΣΗ ΗΧΟΥ +/- (SHIFT + ◀/▶ = Πλήκτρο Menu αριστερά/δεξιά)
(4) MUTE/OK	ΣΙΓΑΣΗ (SHIFT + OK = OK)
(5) MENU	Teksti-TV (SHIFT + MENU = MENU)
(6) EXIT	Teksti-TV POIS (SHIFT + EXIT = EXIT)
(7) REC	Πατήστε το πλήκτρο REC δύο φορές για έναρξη εγγραφής

* **ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Όταν αλλάξετε τις μπαταρίες, ενδεχομένως οι κωδικοί ρύθμισης να χαθούν. Αυτό μπορεί να αποτραπεί αν αλλάξετε τις μπαταρίες μία προς μία.

Ρύθμιση κωδικού

(Παράδειγμα: Για να ρυθμίσετε το ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ TOTAL CONTROL για τη δική σας τηλεόραση)

1. Εντοπίστε τον **τετραψήφιο κωδικό συσκευής για τη δική σας συσκευή** (π.χ. τηλεόραση ACER) στον **κατάλογο Κωδικών**. Οι κωδικοί αναγράφονται κατά τύπο συσκευής και επιωνυμία μάρκας. Ο πιο δημοφιλής κωδικός εμφανίζεται πρώτος. Βεβαιωθείτε ότι η δική σας συσκευή είναι ενεργοποιημένη (όχι σε κατάσταση αναμονής). Εάν η επιωνυμία της δικής σας συσκευής δεν υπάρχει στον κατάλογο, παρακολουθείτε δοκιμάστε να κάνετε Αναζήτηση κωδικού. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή σας είναι ενεργοποιημένη. Αν δεν είναι, ενεργοποιήστε την με το χέρι.
2. Πατήστε και **κρατήστε πατημένο το πλήκτρο SETUP (επί περίπου 3 δευτερόλεπτα)**, ωστόσο η κόκκινη λυχνία LED παραμένει μονίμως αναμμένη.
3. Πατήστε το πλήκτρο **TV** στο ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ TOTAL CONTROL, για να επιλέξετε τη συσκευή που θέλετε να ρυθμίσετε.
4. Εισαγάγετε τον **τετραψήφιο κωδικό της δικής σας συσκευής** χρησιμοποιώντας τα αριθμητικά πλήκτρα (π.χ. κωδικός TV - ACER 1484). Η κόκκινη λυχνία LED θα σβήσει. Αν η κόκκινη λυχνία LED αναβοσβήνει, ο αριθμός είναι λανθασμένος.
5. Τώρα, **στρέψτε το ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ TOTAL CONTROL προς τη συσκευή σας και πατήστε το πλήκτρο POWER**. Αν η συσκευή σας απενεργοποιηθεί, το ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ TOTAL CONTROL είναι έτοιμο να χειριστεί τη συσκευή σας. Αν η συσκευή δεν απενεργοποιηθεί, απλά χρησιμοποιήστε τον δεύτερο κωδικό που αναφέρεται στον κατάλογο για τη δική σας μάρκα.

• Αν κανένας από τους κωδικούς που αναφέρονται για τη δική σας μάρκα δεν λειτουργεί, δοκιμάστε να κάνετε Αναζήτηση κωδικού. Η Αναζήτηση κωδικού ενδέχεται επίσης να λειτουργεί αν η επιωνυμία της δικής σας μάρκας δεν εμφανίζεται καθόλου στον κατάλογο.

Αναζήτηση κωδικού

(Παράδειγμα: Πώς θα προγραμματίσετε τη συσκευή εγγραφής DVD (DVD-R) στο πλήκτρο DVD με την "Αναζήτηση κωδικού")

Ως πρώτη κίνηση, το **πλήκτρο DVD πρέπει να είναι ενεργοποιημένο στον "τύπο συσκευής" που επιθυμείτε να χειρίζεστε**. Αυτό γίνεται με τη ρύθμιση οποιουδήποτε κωδικού που αντιστοιχεί στον "τύπο συσκευής" (π.χ. DVD-R) που επιθυμείτε να χειρίζεστε.

1. Πατήστε και **κρατήστε πατημένο το πλήκτρο SETUP (επί περίπου 3 δευτερόλεπτα)**, ωστόσο η κόκκινη λυχνία LED παραμένει μονίμως αναμμένη.
 2. Πατήστε σύντομα το **πλήκτρο DVD**.
 3. **Εισαγάγετε οποιονδήποτε κωδικό που αντιστοιχεί στον "τύπο συσκευής" (π.χ. DVD-R) που προσαθείτε να ρυθμίσετε** (π.χ. DVD-R - κωδικός 0911).
- Αφού το πλήκτρο DVD ενεργοποιηθεί για τους κωδικούς DVD-R βεβαιωθείτε ότι και η δική σας συσκευή είναι ενεργοποιημένη. Αν δεν είναι, ενεργοποιήστε την με το χέρι.
4. Πατήστε και **κρατήστε πατημένο το πλήκτρο SETUP (επί περίπου 3 δευτερόλεπτα)**, ωστόσο η κόκκινη λυχνία LED παραμένει μονίμως αναμμένη.
 5. Πατήστε σύντομα το **πλήκτρο τύπου συσκευής που επιλέξατε στο βήμα 1** (π.χ. DVD).
 6. Στρέψτε το ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ TOTAL CONTROL προς τη συσκευή σας, πατώντας επανειλημμένα, σύντομα το πλήκτρο **POWER**, ωστόσο η συσκευή σας να απενεργοποιηθεί (αν η δική σας συσκευή δεν διαθέτει πλήκτρο POWER, πατήστε το πλήκτρο PLAY ή το PROG+ αντί για το POWER).
 7. Μόλις η συσκευή σας απενεργοποιηθεί, πατήστε το **MUTE** για να αποθηκεύσετε τον κωδικό.

• Για να εκτελέσετε Αναζήτηση κωδικού για δορυφορικό δέκτη εισαγάγετε έναν κωδικό δορυφορικού δέκτη, για να εκτελέσετε Αναζήτηση κωδικού για συσκευή αναπαραγωγής DVD εισαγάγετε έναν κωδικό DVD κ.λπ.

Русский

О вашем ПУЛЬТЕ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Чтобы активировать дополнительную функцию, нажимайте и удерживайте SHIFT, затем нажимайте соответствующую клавишу (пульт останется в режиме дополнительных функций примерно 30 секунд).
(2) PROG ▲/▼	Kanava +/- (SHIFT + ▲/▼ = Перемещение по меню вверх/вниз)
(3) VOL ◀/▶	Äänenvoimakkuus +/- (SHIFT + ◀/▶ = Перемещение по меню влево/вправо)
(4) MUTE/OK	MYKISTYS (SHIFT + OK = OK)
(5) MENU	Телетекст (SHIFT + MENU = МЕНЮ)
(6) EXIT	Телетекст ВЫКЛ (SHIFT + EXIT = EXIT)
(7) REC	Дважды нажимайте клавишу REC, чтобы начать запись

* **ПРИМЕЧАНИЕ:** После замены батарей настроенные коды могут быть утрачены. Это можно предотвратить, заменяя батареи по одной за один раз.

Настройка кодов

(Пример: Как настроить ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ TOTAL CONTROL для вашего телевизора)

1. Найдите **четырёхзначный код для вашего устройства** (например, телевизор ACER) в списке кодов. Коды отсортированы по типам устройств и торговым маркам. Наиболее распространенные коды приведены в начале списка. Убедитесь, что ваше устройство включено (не в режиме ожидания). Если вашей торговой марки нет, попробуйте воспользоваться поиском кодов. Убедитесь, что ваше оборудование включено. Если нет, включите вручную.
2. Нажмите и **удерживайте клавишу SETUP (примерно 3 секунды)** до тех пор, пока красный индикатор не перестанет мигать.
3. Нажмите клавишу **TV** на ПУЛЬТЕ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ TOTAL CONTROL, чтобы выбрать настраиваемое устройство.
4. Введите ваш **четырёхзначный код** устройства при помощи клавиш с цифрами (например, TV - ACER код 1484). Красный индикатор погаснет. Если красный индикатор мигает - номер не верный.
5. Теперь **направьте ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ TOTAL CONTROL на ваше устройство и нажмите клавишу POWER**. Если ваше устройство выключилось, ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ TOTAL CONTROL готов к работе с ним. Если не выключилось - просто попробуйте следующий код из списка.

• Если ни один из перечисленных кодов для вашей торговой марки не подходит, попробуйте воспользоваться поиском кодов. Поиск кодов может также пригодиться, если вашей торговой марки нет вообще в списке.

Поиск кодов

(Пример: Как запрограммировать ваш DVD-рекордер (DVD-R) на кнопку DVD при помощи "Поиска кодов")

Сначала **клавишу DVD необходимо активировать для "типа устройства", которым вы хотите управлять**. Это можно сделать, настроив любой код, соответствующий вашему "типу устройства" (например, DVD-R), которым вы хотите управлять.

1. Нажмите и **удерживайте клавишу SETUP (примерно 3 секунды)** до тех пор, пока красный индикатор не перестанет мигать.
 2. Нажмите и **отпустите DVD**.
 3. **Введите любой код, соответствующий "типу устройства"** (например, DVD-R), которое необходимо настроить (например, DVD-R - код 0911).
- Теперь, когда клавиша DVD активирована для кодов DVD-R, убедитесь, что ваше оборудование включено. Если нет, включите вручную.
4. Нажмите и **удерживайте клавишу SETUP (примерно 3 секунды)** до тех пор, пока красный индикатор не перестанет мигать.
 5. Нажмите и **отпустите клавишу режима устройства, которая была выбрана на шаге 1** (например, DVD).
 6. Направьте ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ TOTAL CONTROL на ваше устройство, нажимая и отпуская клавишу **POWER несколько раз** до тех пор, пока ваше устройство не выключится (если на вашем устройстве нет клавиши POWER (Вкл.), нажимите PLAY или PROG+ вместо POWER).
 7. Как только ваше устройство выключится, нажмите **MUTE**, чтобы сохранить код.

• Чтобы выполнить поиск кода для спутникового ресивера, введите код SAT; чтобы выполнить поиск кода для DVD-проигрывателя, введите код DVD и т.д.

Türkçe

TOTAL CONTROL kumandanız hakkında

(1) SHIFT	İkinci ek işlevi devreye almak için SHIFT'e basınız ve serbest bırakınız, sonra ilgili düğmeye basınız (uzaktan kumanda yaklaşık 30 saniye shift modunda kalacaktır).
(2) PROG ▲/▼	CH +/- (SHIFT + ▲/▼ = Üst/alt menü)
(3) VOL ◀/▶	VOL +/- (SHIFT + ◀/▶ = Sol/sağ menü)
(4) MUTE/OK	MUTE (SHIFT + OK = OK)
(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
(6) EXIT	Teletext (SHIFT + EXIT = EXIT)
(7) REC	Kayda başlamak için REC'e iki kez basınız

* **NOT:** Pilleri değiştirdikten sonra kurulum kodlarınız kaybolabilir. Bunu, pilleri teker teker değiştirerek önleyebilirsiniz.

Kod Kurulumu

(Örnek: Televizyonunuzun TOTAL CONTROL kumandanız kurmak için)

1. Kod listesinde **cihazınızın dört haneli cihaz kodunu bulunuz** (örneğin ACER televizyon). Kodlar, cihaz tipi ve marka adına göre listelenir. En popüler kod önce listelenir. Cihazınızın açıldığında emin olunuz (beklemeye değil). Markanız listede yoksa Kod Arama'yı deneyiniz. Ekipmanınızın açık olduğundan emin olunuz. Değilse elle açınız.
2. **SETUP (kurulum) düğmesini basılı tutunuz (yaklaşık 3 saniye)**, bu işlemi kırmızı LED sürekli yanana dek uygulayınız.
3. Kurmak istediğiniz cihazı seçmek için TOTAL CONTROL kumandanızdaki **TV** düğmesine basınız.
4. Sayı düğmelerini kullanarak **dört haneli** cihaz kodunuzu giriniz (örneğin TV - ACER kodu 1484). Kırmızı LED sönecektir. Kırmızı LED yanıp sönerse numara yanlıştır.
5. Şimdi TOTAL CONTROL kumandanızı cihazınıza karşı tutunuz ve açma/kapama düğmesine (POWER) basınız. Cihazınız kapanırsa TOTAL CONTROL kumandanız, cihazınızı çalıştırmaya hazırdir. Cihazınızı kapatmazsa markanız için listenmiş sonraki kodu deneyiniz.

• Markanız için listelenen kodlardan hiçbir çalışmazsa Kod Arama'yı deneyiniz. Kod Arama, markanız hiç listenlenmemişse de faydalı olabilir.

Kod Arama

(Örnek: "Kod Arama" ile DVD Kayıt Cihazınız (DVD-R) DVD düğmesine nasıl programlanır)

Önce **DVD düğmesi, kontrol etmek istediğiniz "cihaz tipi"ne alınmalıdır**. Bunu, kontrol etmek istediğiniz "cihaz tipi"ne ait (örneğin DVD-R) herhangi bir kodu ayarlayarak yapabilirsiniz.

1. **SETUP (kurulum) düğmesini basılı tutunuz (yaklaşık 3 saniye)**, bu işlemi kırmızı LED sürekli yanana dek uygulayınız.
 2. **DVD**'ye basınız ve serbest bırakınız.
 3. **Kurmak istediğiniz "cihaz tipi"ne ait** (örneğin DVD-R) herhangi bir kodu giriniz (örneğin DVD-R - kod 0911).
- Şimdi DVD-R için DVD düğmesi devreye alındığına göre ekipmanınızın açık olduğundan emin olunuz. Değilse elle açınız.
4. **SETUP (kurulum) düğmesini basılı tutunuz (yaklaşık 3 saniye)**, bu işlemi kırmızı LED sürekli yanana dek uygulayınız.
 5. **Adım 1'de seçtiğiniz cihaz modu düğmesine basınız ve serbest bırakınız** (örneğin DVD).
 6. Cihazınız kapanana dek açma/kapama **POWER düğmesine tekrar basıp bırakarak** TOTAL CONTROL kumandanızı cihazınıza karşı tutunuz (cihazınızda açma/kapama düğmesi yoksa bunun yerine PLAY veya PROG+ düğmesine basınız).
 7. Cihazınız kapanır kapanmaz, kodu kaydetmek için **MUTE (SESSİZ)**'e basınız.

• Uydu Alıcınızın Kod Arama işlemini yapmak için SAT kodunu, DVD çalarınız için ise DVD kodu, vs giriniz.

Polski

Informacje o pilocie TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Aby aktywować dodatkowe funkcje pilota, należy nacisnąć przycisk SHIFT, a następnie drugi żądany przycisk (tryb dodatkowych funkcji pozostanie aktywny przez ok. 30 sekund).
(2) PROG ▲/▼	Kanały +/- (SHIFT + ▲/▼ = Pozycja menu w górę/w dół)
(3) VOL ◀/▶	Głośność +/- (SHIFT + ◀/▶ = Pozycja menu w lewo/w prawo)
(4) MUTE/OK	Wyciszenie (SHIFT + OK = OK)
(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
(6) EXIT	Teletext wyl. (SHIFT + EXIT = EXIT)
(7) REC	Dwukrotne naciśnięcie przycisku REC uruchamia nagrywanie.

* **UWAGA:** Podczas wymiany baterii może dojść do utraty kodów ustawień pilota. Można temu zapobiec, wymieniając baterie po jednej naraz..

Ustawianie kodu

(Przykład: Sposób ustawienia pilota TOTAL CONTROL do obsługi telewizora)

1. Znajdź **czterocyfrowy kod określający żądane urządzenie** (np. telewizor ACER) na **liście kodów**. Kody pogrupowane są według rodzaju urządzenia i nazwy marki. Na pierwszej pozycji znajduje się najpopularniejszy kod. Upewnij się, że urządzenie jest włączone (nie jest w trybie gotowości). Jeśli żądana marka nie znajduje się na liście, należy skorzystać z funkcji wyszukiwania kodów. Upewnij się, że urządzenie jest włączone. Jeśli nie jest, należy je włączyć.
 2. Naciśnij i **przytrzymaj przycisk SETUP (przez około 3 sekundy)** aż zapali się czerwona kontrolka.
 3. Naciśnij przycisk **TV** na pilocie TOTAL CONTROL, aby wybrać urządzenie, które ma zostać ustawione.
 4. Wprowadź **czterocyfrowy kod** urządzenia za pomocą przycisków numerycznych (np. TV - ACER kod 1484). Czerwona kontrolka zgaśnie. Jeśli czerwona kontrolka zacznie migać, oznacza to, że podany numer jest nieprawidłowy.
 5. Następnie **skieruj pilot TOTAL CONTROL w stronę urządzenia i naciśnij przycisk POWER**. Jeśli spowoduje to wyłączenia urządzenia, oznacza to, że pilot TOTAL CONTROL jest już gotowy do obsługi urządzenia. Jeśli nie spowoduje to wyłączenia urządzenia, spróbuj podać kolejny kod na liście dla danej marki.
- Jeśli nie działa żaden z kodów na liście, skorzystaj z funkcji wyszukiwania kodów. Wyszukiwanie kodów może być pomocne także w przypadku, gdy dana marka w ogóle nie została wyszczególniona na liście.

Wyszukiwanie kodów

(Przykład: Sposób przypisania nagrywarki DVD (DVD-R) do przycisku DVD pilota za pomocą funkcji wyszukiwania kodów)

Na początek **należy aktywować przycisk DVD dla żadanego rodzaju urządzenia**. Można to uczynić, ustawiając dowolny kod odpowiadający określonemu rodzajowi urządzenia (np. nagrywarka DVD-R).

1. Naciśnij i **przytrzymaj przycisk SETUP (przez około 3 sekundy)** aż zapali się czerwona kontrolka.
2. Naciśnij **przycisk DVD**.
3. **Wprowadź dowolny kod dla żadanego rodzaju urządzenia** (np. nagrywarki DVD-R), które ma zostać ustawione (np. nagrywarka DVD-R - kod 0911).

Po aktywowaniu przycisku DVD dla kodów do nagrywania DVD upewnij się, czy urządzenie jest włączone. Jeśli nie jest, należy je włączyć.

4. Naciśnij i **przytrzymaj przycisk SETUP (przez około 3 sekundy)** aż zapali się czerwona kontrolka.
5. Naciśnij **przycisk trybu urządzenia na pilocie określony w punkcie 1** (np. DVD).
6. Skieruj pilot TOTAL CONTROL w stronę urządzenia, naciskając **wielokrotnie przycisk POWER** do momentu wyłączenia urządzenia (jeśli urządzenie nie ma przycisku POWER, zamiast niego należy nacisnąć przycisk PLAY lub PROG+).
7. Jak tylko urządzenie zostanie wyłączone, naciśnij przycisk **MUTE**, aby zapisać kod.

• Aby skorzystać z funkcji wyszukiwania kodów dla odbiornika satelitarnego, należy wprowadzić kod SAT, natomiast dla odtwarzacza DVD — kod DVD itd.

Česky

Informace o dálkovém ovladači TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Pro aktivaci sekundární funkce stiskněte a uvolněte tlačítko SHIFT a pak stiskněte tlačítko příslušné funkce (dálkové ovládání zůstane v režimu „Shift“ přibližně 30 sekund).
(2) PROG ▲/▼	Kanály +/- (SHIFT + ▲/▼ = Menu nahoru/dolů)
(3) VOL ◀/▶	Głośność +/- (SHIFT + ◀/▶ = Menu doleva/doprava)
(4) MUTE/OK	MUTE (SHIFT + OK = OK)
(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
(6) EXIT	Teletext OFF (SHIFT + EXIT = EXIT)
(7) REC	Pro spuštění nahrávání dvakrát stiskněte tlačítko REC

* **Poznámka:** Při výměně baterií mohou zmizet vaše nastavení kódů. Ztrátě nastavení lze předjet výměnou baterií postupně, nejdříve jedné a teprve poté druhé.

Nastavení kódů

(Příklad: nastavení dálkového ovladače TOTAL CONTROL na váš televizor)

1. Čtyřmístný kód zařízení (**např. televizor ACER**) **najdete v seznamu kódů**. Kódy jsou seřazeny podle typu zařízení a značky. Nejblížejší kódy jsou zařazeny na začátku. Ujistěte se, že je vaše zařízení zapnuto (ne v pohotovostním režimu). Pokud vaše značka v seznamu není, zkuste použít funkci Vyhledávání kódu. Ujistěte se, že je vaše zařízení zapnuto. Pokud ne, zapněte jej ručně.
2. Stiskněte a **přidrže tlačítko SETUP (přibližně na 3 sekundy)**, dokud se natrvalo nerozsvítí červená dioda LED.
3. Stiskněte tlačítko **TV** na dálkovém ovladači TOTAL CONTROL pro výběr zařízení, které chcete nastavit.
4. Zadejte **čtyřmístný kód** zařízení pomocí číselných tlačítek (např. kód televizoru ACER je 1484). Červená dioda LED zhasne. Pokud červená dioda LED bliká, číslo není správné.
5. Nyní **dálkový ovladač nasmírejte TOTAL CONTROL na vaše zařízení a stiskněte tlačítko POWER**. Pokud se vaše zařízení vypne, je dálkový ovladač TOTAL CONTROL připraven k jeho ovládání. Pokud ovladač zařízení nevypne, zkoušejte další kódy uvedené v seznamu u vaší značky.

• Pokud žádný z těchto kódů nefunguje, vykouzejte funkci Vyhledání kódu. Funkci Vyhledání kódu lze použít také v případě, že vaše značka není v seznamu uvedena.

Funkce Vyhledání kódu

(Příklad: Použití funkce „Vyhledání kódu“ k naprogramování DVD rekordéru (DVD-R) na tlačítko DVD)

Nejprve **musí být tlačítko DVD aktivováno pro „typ zařízení“, které chcete ovládat**. Docílíte toho nastavením jakéhokoli kódu odpovídajícího „typu zařízení“ (např.: DVD-R), které chcete ovládat.

1. Stiskněte a **přidrže tlačítko SETUP (přibližně na 3 sekundy)**, dokud se natrvalo nerozsvítí červená dioda LED.
 2. Stiskněte a **uvolněte tlačítko DVD**.
 3. **Zadejte jakýkoli kód odpovídající „typu zařízení“** (např. DVD-R), které chcete nastavit (např. kód pro DVD-R je 0911).
- Teď, když je tlačítko DVD aktivováno pro kódy DVD-R, ujistěte se, že je zařízení zapnuto. Pokud ne, zapněte jej ručně.
4. Stiskněte a **přidrže tlačítko SETUP (přibližně na 3 sekundy)**, dokud se natrvalo nerozsvítí červená dioda LED.
 5. Stiskněte a uvolněte tlačítko **device mode, které jste zvolili v kroku 1** (např. DVD).
 6. Nasmírejte dálkové ovládání TOTAL CONTROL na vaše zařízení a opakovaně stiskněte a uvolněte tlačítko **POWER**, dokud se zařízení nevypne (pokud vaše zařízení nemá tlačítko POWER, stiskněte místo toho tlačítko PLAY nebo PROG+).
 7. Jakmile se vaše zařízení vypne, stiskněte tlačítko **MUTE**, čímž kód uložíte.

• Při použití funkce Vyhledání kódu pro satelitní přijímač zadejte kód SAT, pro přehrávač DVD kód DVD atd.

Magyar

További információ a TOTAL CONTROL TÁVVEZÉRLŐRŐL

(1) SHIFT	A másodlagos funkció bekapcsolásához nyomja meg és engedje fel a SHIFT gombot, majd nyomja meg a megfelelő gombot (a távvezérlő váltott üzemmódban marad kb. 30 másodpercig).	(3) VOL ◀▶	HANGE +/- (SHIFT + ◀▶ = Menü bal/jobb)
(2) PROG ▲▼	CSAT +/- (SHIFT + ▲▼ = Menü fel/le)	(4) MUTE/OK	LEHALK. (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Teletext KI (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Nyomja meg kétszer a REC gombot a felvétel megkezdéséhez

* MEGJEGYZÉS: Az elemek cseréjekor előfordulhat, hogy a beállított kódok elvesznek. Ez elkerülhető, ha egyszerre csak az egyik elemet cseréli ki.

Kódbeállítás

(Példa: A TOTAL CONTROL TÁVVEZÉRLŐ beállítása televízióhoz)

- Keresse meg a készülékhez tartozó négy szemjegyből álló kódot (pl. ACER televízió) a Kódlistánban. A kódok a készülék típusa és a márkánév szerint vannak sorba rendezve. A legnépszerűbb kód áll az első helyen. Győződjön meg arról, hogy készüléke bekapcsolt állapotban van (nem pedig készenléti állapotban). Ha készülékének típusa nem szerepel a listában, használja a Kódkeresőt. Győződjön meg róla, hogy az eszköz bekapcsolt állapotban van. Ha nincs, kapcsolja be.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva a **SETUP** gombot (kb. 3 másodpercig) amíg a piros színű LED folyamatosan világítani nem kezd.
- Nyomja meg a **TV** gombot a TOTAL CONTROL TÁVVEZÉRLŐN a beállítani kívánt készülék kiválasztásához.
- Adja meg a **szemjegyű** készülékkódot a számbillentyűk használatával (pl. TV - ACER kód: 1484). A piros színű LED kialszik. Ha a piros színű LED villog, a szám nem megfelelő.
- Ezután, **irányítsa a TOTAL CONTROL TÁVVEZÉRLŐT a készülék felé és nyomja meg a POWER gombot**. Ha a készülék kikapcsol, a TOTAL CONTROL TÁVVEZÉRLŐ készen áll készülékének működtetésére. Ha nem kapcsolja ki a készüléket, próbálja ki az ehhez a márkához tartozó következő kódot.

• Ha a készülékének típusához tartozó egyetlen kód sem működik, használja a Kódkeresőt. A Kódkereső akkor is működhet, ha a típus nem található meg a listában.

Kódkereső

(Példa: DVD-felvételének programozása (DVD-R) a DVD-gombra a „Kódkereső” segítségével)

Először is, a **DVD-gombot** aktiválnia kell a vezérléni kívánt „készüléktípusnak” megfelelően. Ehhez adjon meg egy tetszőleges kódot, amely megfelel a vezérléni kívánt „készülék típusának” (pl. DVD-R).

- Nyomja meg és tartsa lenyomva a **SETUP** gombot (kb. 3 másodpercig) amíg a piros színű LED folyamatosan világítani nem kezd.
- Nyomja meg és engedje fel a **DVD-gombot**.
- Adjon meg egy tetszőleges kódot, amely megfelel a beállítani kívánt „készülék típusának”** (pl. DVD-R) (pl. DVD-R - 0911 kód).
- Most, hogy aktiválta a DVD-gombot DVD-R kódok bevitelére, győződjön meg arról, hogy készüléke be van-e kapcsolva. Ha nincs, kapcsolja be.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva a **SETUP** gombot (kb. 3 másodpercig) amíg a piros színű LED folyamatosan világítani nem kezd.
- nyomja meg és engedje fel a **készülékmód gombot, amelyet az első lépésben választott ki (pl. DVD)**.
- Irányítsa a TOTAL CONTROL TÁVVEZÉRLŐT a készülékre, miközben többször lenyomja és felengedi a **POWER gombot**, amíg a készülék ki nem kapcsol (ha készülékén nem található POWER gomb, nyomja meg a PLAY vagy a PROG+ gombot a POWER gomb helyett).
- Amint a készülék kikapcsol, nyomja meg a **MUTE** gombot, amellyel tárolhatja a kódot.

• Ha műholdvevő készülékhez kíván kódkeresést végrehajtani, adja meg a SAT-kódot, ha DVD-lejátszóhoz, adjon meg egy DVD-kódot stb.

Slovenčina

O diaľkovom ovládači TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Ak chcete aktivovať sekundárnu doplnkovú funkciu, stlačte a uvoľnite tlačidlo SHIFT, potom stlačte príslušné tlačidlo (ovládač zostane v prepnutom režime približne 30 sekúnd).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = menu dolava/doprava)
(2) PROG ▲▼	PROG +/- (SHIFT + ▲▼ = menu nahor/nadol)	(4) MUTE/OK	STLMŤ (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Teletext VYP (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Stlačte REC dvakrát pre spustenie nahrávania.

* POZNÁMKA: Po výmene batérií môže dôjsť k strate nastavovacích kódov. Tomu môžete predísť tým, že budete vymieňať batérie po jednej.

Nastavenie kódu

(Příklad: nastavenie diaľkového ovládača TOTAL CONTROL pre televízor)

- Nájdite **štvorciferný kód vášho zariadenia** (napr. televízor ACER) v **Zozname kódov**. Kódy sú zoradené podľa typov zariadenia a značiek. Najpopulárnejší kód je uvedený ako prvý. Uistite sa, či je vaše zariadenie zapnuté (nie v pohotovostnom režime). Ak značka vášho zariadenia nie je vôbec uvedená, skúste Vyhľadanie kódu. Zaisťte, aby bolo vaše zariadenie zapnuté. Ak nie je, zapnite ho manuálne.
- Stlačte a **podržte tlačidlo SETUP (približne 3 sekundy)**, kým červená dióda LED nepretržite nesvieti.
- Stlačte tlačidlo **TV** na diaľkovom ovládači TOTAL CONTROL, a zvolte tak zariadenie, ktoré chcete nastaviť.
- Zadaťte **štvorciferný kód zariadenia** pomocou číselných tlačidiel (napr. kód TV ACER je 1484). Červená dióda LED zhasne. Ak červená dióda LED blýska, číslo je nesprávne.
- Potom **namierte diaľkový ovládač TOTAL CONTROL na vaše zariadenie a stlačte HLAVNÝ VYPÍNAČ**. Ak sa zariadenie vypne, diaľkový ovládač TOTAL CONTROL je pripravený na jeho ovládanie. Ak sa zariadenie nevypne, jednoducho skúste nasledujúci kód uvedený pre príslušnú značku.

• Ak nefunguje ani jeden kód uvedený pre príslušnú značku, skúste Vyhľadanie kódu. Vyhľadanie kódu skúste aj vtedy, ak vaša značka nie je vôbec uvedená.

Vyhľadanie kódu

(Příklad: naprogramovanie DVD rekordéra (DVD-R) na tlačidlo DVD pomocou „Vyhľadania kódu”)

Pre začiatok je potrebné, aby bolo **tlačidlo DVD aktivované na „typ zariadenia”, ktorý chcete ovládať**. Toto môžete vykonať nastavením akéhokoľvek kódu pre „typ zariadenia” (napr. DVD-R), ktorý chcete ovládať.

- Stlačte a **podržte tlačidlo SETUP (približne 3 sekundy)**, kým červená dióda LED nepretržite nesvieti.
- Stlačte a **uvoľnite tlačidlo DVD**.
- Zadaťte akýkoľvek kód korešpondujúci s „typom zariadenia”** (napr. DVD-R), ktoré sa pokúšate nastaviť (napr. kód pre DVD-R je 0911).
- Keď je tlačidlo DVD aktivované na kódy pre DVD-R, zaisťte, aby bolo vaše zariadenie zapnuté. Ak nie je, zapnite ho manuálne.
- Stlačte a **podržte tlačidlo SETUP (približne 3 sekundy)**, kým červená dióda LED nepretržite nesvieti.
- Stlačte a **uvoľnite tlačidlo režimu zariadenia, ktorý ste zvolili v kroku 1 (napr. DVD)**.
- Namierte diaľkový ovládač TOTAL CONTROL na vaše zariadenie a stlačte **HLAVNÝ VYPÍNAČ znova a znova**, kým sa zariadenie nevypne (ak vaše zariadenie nemá tlačidlo HLAVNÝ VYPÍNAČ, stlačte miesto neho PLAY alebo PROG+).
- Hneď ako sa zariadenie vypne, stlačte **MUTE** pre uloženie kódu.

• Ak chcete vykonať vyhľadanie kódu pre satelitný prijímač, zadajte kód SAT, v prípade vyhľadania kódu pre DVD prehrávač zadajte kód DVD atď.

Hrvatski

O daljinskom upravljaču TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Kako biste aktivirali drugu dodatnu funkciju, pritisnite i otpustite tipku SHIFT, a zatim pritisnite odgovarajuću tipku (daljinski upravljač će u promijenjenom načinu rada ostati oko 30 sekundi).	(3) VOL ◀▶	Jačina zvuka +/- (SHIFT + ◀▶ = kretanje po izborniku ulijevo/udesno)
(2) PROG ▲▼	Kanal +/- (SHIFT + ▲▼ = kretanje po izborniku prema gore/dolje)	(4) MUTE/OK	MUTE (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Isključivanje teleteksta (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Za pokretanje snimanja dva puta pritisnite tipku REC

Ako je LED indikator stalno uključen, općenito je potrebno zamijeniti baterije (jednu po jednu) s dvije nove litijske baterije vrste CR2032. * NAPOMENA: Nakon zamjene baterija može doći do gubitka postavljenih šifri. To možete spriječiti tako da baterije mijenjate jednu po jednu.

Postavljanje šifri

(Primjer: Postavljanje daljinskog upravljača TOTAL CONTROL za televizor)

- Pronađite **šifru svojeg uređaja od četiri znamenke** (npr. televizor ACER) na **popisu šifri**. Šifre su navedene prema vrsti proizvoda i nazivu marke. Najpopularnije šifre navedene su prve. Vaš uređaj mora biti uključen (ne u stanju pripravnosti). Ako marka vašeg uređaja nije navedena, pokušajte primijeniti Pretraživanje šifri. Provjerite je li vaša oprema uključena. Ako nije, uključite je ručno.
- Pritisnite i **držite tipku SETUP (oko 3 sekunde)** dok crveni LED indikator ne počne trajno svijetliti.
- Pritisnite tipku **TV** na daljinskom upravljaču TOTAL CONTROL kako biste odabrali uređaj koji želite postaviti.
- Unesite **četveroznamenkastu šifru** uređaja pomoću numeričkih tipki (npr. TV - ACER, šifra 1484). Crveni LED indikator će se isključiti. Ako crveni LED indikator treperi, broj je pogrešan.
- Nakon toga **daljinski upravljač TOTAL CONTROL usmjerite prema svom uređaju i pritisnite POWER**. Ako se vaš uređaj isključuje, daljinski upravljač TOTAL CONTROL spreman je za rad s vašim uređajem. Ako se vaš uređaj ne isključuje, jednostavno isprobajte sljedeću šifru navedenu za marku vašeg uređaja.

• Ako za marku vašeg uređaja nije navedena nijedna šifra, pokušajte primijeniti Pretraživanje šifri. Pretraživanje šifri može pomoći ako marka vašeg uređaja nije uopće navedena na popisu.

Pretraživanje šifri

(Primjer: Programiranje DVD uređaja za snimanje (DVD-R) na tipku DVD pomoću funkcije „Pretraživanje šifri”)

Za početak, **tipku DVD trebate aktivirati prema „vrsti uređaja” kojim želite upravljati**. To možete učiniti postavljanjem bilo koje šifre koja odgovara „vrsti uređaja” (npr. DVD-R) kojim želite upravljati.

- Pritisnite i **držite tipku SETUP (oko 3 sekunde)** dok crveni LED indikator ne počne trajno svijetliti.
- Pritisnite i **otпустite tipku DVD**.
- Unesite šifru koja odgovara „vrsti uređaja”** (npr. DVD-R) koji pokušavate postaviti (npr. DVD-R - šifra 0911).
- Tipka DVD je sada aktivirana za šifre DVD-R uređaja. Provjerite je li vaša oprema uključena. Ako nije, uključite je ručno.
- Pritisnite i **držite tipku SETUP (oko 3 sekunde)** dok crveni LED indikator ne počne trajno svijetliti.
- Pritisnite i **otпустite tipku uređaja koji ste odabrali u koraku 1 (npr. DVD)**.
- Daljinski upravljač TOTAL CONTROL usmjerite prema svojem uređaju naizmjenice pritišćući i otpuštajući tipku **POWER više puta**, sve dok se vaš uređaj ne isključuje (ako vaš uređaj nema tipku POWER, umjesto nje pritisnite tipku PLAY ili PROG+).
- Čim se vaš uređaj isključuje, pritisnite **MUTE** kako biste pohranili šifru.

• Kako biste Pretraživanje šifri primijenili za satelitski prijemnik, unesite šifru SAT, za pretraživanje šifri za DVD uređaj unesite šifru DVD, itd.

Română

Despre telecomanda dvs. TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	Pentru activarea funcției suplimentare secundare, apăsați și eliberați tasta SHIFT, apoi apăsați tasta corespunzătoare (telecomanda va rămâne în modul secundar timp de aproximativ 30 de secunde).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Parcurgere meniu în stânga/dreapta)
(2) PROG ▲▼	CH +/- (SHIFT + ▲▼ = Parcurgere meniu în sus/jos)	(4) MUTE/OK	Dezactivare sunet (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Teletext (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Teletext dezactivat (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Apăsați tasta REC de două ori pentru pornirea înregistrării

* NOTĂ: La înlocuirea bateriilor, este posibilă pierderea codurilor de configurare. Puteți preveni acest fenomen prin înlocuirea pe rând a bateriilor.

Codurile de configurare

(Exemplu: Pentru configurarea telecomenzii TOTAL CONTROL pentru televizorul dvs.)

- Găsiți **codul de patru cifre aferent dispozitivului dvs. (de ex., televizor ACER) lista de coduri**. Codurile sunt listate în funcție de tipul de dispozitiv și de marcă. Codul cel mai popular este listat primul. Asigurați-vă că dispozitivul este pornit (în modul așteptare). Dacă marca dvs. nu este listată deloc, încercați funcția Code Search (Căutare cod). Asigurați-vă că echipamentul este pornit. În caz contrar, porniți-l manual.
- Apăsați **continuu tasta SETUP (timp de aproximativ 3 secunde)** până când ledul roșu luminează continuu.
- Apăsați tasta **TV** de pe telecomanda TOTAL CONTROL pentru a selecta dispozitivul pe care doriți să îl configurați.
- Introduceți codul de **patru cifre** utilizând tastele numerice (de ex., pentru TV - ACER, cod 1484). Ledul roșu se va stinge. Dacă ledul roșu luminează intermitent, codul este incorect.
- Acum, orientați telecomanda **TOTAL CONTROL spre dispozitiv și apăsați tasta POWER**. Dacă dispozitivul se oprește, telecomanda TOTAL CONTROL este gata pentru comandarea dispozitivului. Dacă nu oprește dispozitivul, încercați următorul cod listat pentru marca dvs.

• Dacă niciunul din codurile listate pentru marca dvs. nu funcționează, încercați funcția Code Search (Căutare cod). Funcția Code Search (Căutare cod) poate fi utilă și dacă marca dvs. nu este listată deloc.

Code Search

(Exemplu: Cum să programați DVD recorderul (DVD-R) pe tasta DVD cu funcția „Code Search” (Căutare cod))

Pentru început, **tasta DVD trebuie activată pentru „tipul de dispozitiv” pe care doriți să îl controlați**. Puteți efectua această acțiune pentru orice cod corespunzător „tipului de dispozitiv” (de ex., DVD-R) pe care doriți să îl controlați.

- Apăsați **continuu tasta SETUP (timp de aproximativ 3 secunde)** până când ledul roșu luminează continuu.
- Apăsați și **eliberați tasta DVD**.
- Introduceți orice cod corespunzător „tipului de dispozitiv”** (de ex., DVD-R) pe care încercați să îl configurați (de ex., DVD-R - cod 0911).
- Acum, când tasta DVD este activată pentru codurile DVD-R, asigurați-vă că echipamentul este pornit. În caz contrar, porniți-l manual.
- Apăsați **continuu tasta SETUP (timp de aproximativ 3 secunde)** până când ledul roșu luminează continuu.
- Apăsați și **eliberați tasta corespunzătoare modului de dispozitiv selectat la pasul 1 (de ex., DVD)**.
- Orientați telecomanda TOTAL CONTROL spre dispozitiv și apăsați și eliberați tasta **POWER în mod repetat**, până când dispozitivul se oprește (dacă dispozitivul nu este prevăzut cu un buton de alimentare, apăsați PLAY (RE-DARE) sau PROG+ în loc de POWER).
- Imediat ce dispozitivul se oprește, apăsați tasta **MUTE** pentru stocarea codului.

• Pentru utilizarea funcției Code Search (Căutare cod) pentru receptorul dvs. de satelit, introduceți un cod SAT, pentru utilizarea funcției Code Search (Căutare cod) pentru DVD playerul dvs., introduceți un cod DVD etc.

Български

Относно Вашето ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ TOTAL CONTROL

(1) SHIFT	За да активирате вторична, допълнителна функция, натиснете и освободете SHIFT и натиснете съответния клавиш (устройството за дистанционно управление остава във вторичен режим за около 30 секунди).	(3) VOL ◀▶	VOL +/- (SHIFT + ◀▶ = Меню наляво/надясно)
(2) PROG ▲▼	CH +/- (SHIFT + ▲▼ = Меню нагоре/надолу)	(4) MUTE/OK	ЗАГЛУШАВАНЕ (SHIFT + OK = OK)
		(5) MENU	Телетекст (SHIFT + MENU = MENU)
		(6) EXIT	Изключване на телетекст (SHIFT + EXIT = EXIT)
		(7) REC	Двукратно натискане на REC стартира запис

* ЗАБЕЛЕЖКА: При смяна на батериите е възможно да загубите кодовете си за настройка. Можете да избегнете това, сменяйки батериите една по една.

Задаване на код

(Пример: За да настроите ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ TOTAL CONTROL за телевизор)

- Намерете **четирицифрения код на устройството** (например телевизия ACER) в **списъка с кодове**. Кодовете са изброени по типове устройства и имена на марки. Първи са указани най-популярните кодове. Уверете се, че устройството е включено (а не е в режим на готовност). Ако марката на устройството не е в списъка, опитайте с Code Search (Търсене на кодове). Уверете се, че оборудването е включено. Ако не е включено, го включете ръчно.
 - Натиснете и **задръжте клавиша SETUP (НАСТРОЙКА) (за около 3 секунди)**, докато червеният светлинен индикатор светне за постоянно.
 - Натиснете клавиша **TV** на ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ TOTAL CONTROL, за да изберете устройството, което искате да настроите.
 - Въведете **четирицифрения код** на устройство с помощта на цифровите клавиши (напр. за TV - ACER кодът е 1484). Червеният светлинен индикатор угасва. Ако червеният светлинен индикатор примига, номерът е неправилен.
 - Сега **насочете ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ TOTAL CONTROL към устройството и натиснете POWER (ЗАХРАНВАНЕ)**. Ако устройството се изключи, ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ TOTAL CONTROL вече има готовност да го управлява. Ако устройството не се изключи, опитайте със следващия код за същата марка.
- Ако никога от изброените за марката кодове не работи, опитайте с Code Search (Търсене на кодове). Можете да използвате Code Search (Търсене на кодове) и ако марката не фигурира в списъка.

Code Search (Търсене на кодове)

(Пример: Начини за програмиране на DVD записващо устройство (DVD-R) на клавиша DVD с „Code Search” (Търсене на кодове))

Първо **трябва да активирате клавиша DVD за „device type” (тип на устройството), което желаете да управлявате**. Това се осъществява чрез задаване на съответстващ на „типа на устройството”, което желаете да управлявате, код (напр. DVD-R).

- Натиснете и **задръжте клавиша SETUP (НАСТРОЙКА) (за около 3 секунди)**, докато червеният светлинен индикатор светне за постоянно.
- Натиснете и **освободете клавиша DVD**.
- Въведете съответния код за „тип на устройството”** (напр. DVD-R), което желаете да настроите (напр. DVD-R - код 0911).
- След като клавишът DVD се активира за кодове DVD-R, се уверете, че оборудването е включено. Ако не е включено, го включете ръчно.
- Натиснете и **задръжте клавиша SETUP (НАСТРОЙКА) (за около 3 секунди)**, докато червеният светлинен индикатор светне за постоянно.
- Натиснете и **освободете клавиша за режим на устройство, който избрахте в стъпка 1 (напр. DVD)**.
- Насочете ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ TOTAL CONTROL към устройството като натискате и освобождавате клавиша **POWER (ЗАХРАНВАНЕ) отново и отново**, докато устройството се изключи (ако устройството няма клавиш POWER (ЗАХРАНВАНЕ), натискайте PLAY (ВЪЗПРОИЗВЕЖДАНЕ) или PROG+ вместо POWER).
- Веднага след като устройството се изключи, натиснете **MUTE (ЗАГЛУШАВАНЕ)**, за да запишете кода.

• За да изпълните функцията Code Search (Търсене на кодове) за сателитен приемник, въведете код SAT, за да изпълните Code Search (Търсене на кодове) за DVD плейър, въведете код DVD и т.н.

TV

TV : Television / LCD / Plasma

DVD

TV-VCR : Television-Video Recorder Combo
VCR : Video Recorder
DVD : DVD Player
DVD-R : DVD Recorder
TV-DVD : Television with build-in DVD player
DVD-VCR : DVD-VCR Combo

SAT

HDD : Satellite Receiver
CABLE : Cable Converter (CableBox)
SAT : Satellite Receiver
ADSL : Broadband Digital TV Receiver
DVB-T : (UK) Digital Video Broadcast Terrestrial (F) Télévision Numérique par Satellite (E) TV Digital Terrestre
Dig. STB : Digital Set Top Box



